

本報目本埠派到
每月收銀七毫五若
派不到則郵票寄上
每月收銀壹元英屬
各埠及美國每年收
美金九元七毫五半
外埠每月一元二毫
七五元三個月中國
十五元除禮拜日外
首按日呈閱無論取
閱久暫報費均先惠
定閱定閱不奉早
本報理部啟

中華民國十三年三月廿二號

大漢公報

夏曆歲次甲子式月十九日

號壹(六期星)卷五

本館論說

中國實業之觀察 五續 (明義)

以上標準國內農工商及其他輸運交通之各種事業。均為今日中國大有振興之機會。國人從此實心實力。為適當之經營。集小資本而成大資本。由小規模而拓為大規模。工廠林立。商場興旺。與夫農林之繁植。礦產之採治。鐵路輪船交通之便利。將見百業俱興。國無游民。氣象煥然一新。各項事業之進步。大有一日千里之勢。以實業荒頽之國。進而為實業發達之國。何患國窮民窮之不克自振耶。由社會方面而言。舉國之實業振興。貧民之經營生計。有工業之操作。亦有各企業之可圖。且取之游民。俾藉工謀生於其中。不致流為亂兵劫匪。尤為正本清源之治法。既可以保持地方之公安。亦可以振興地方各種之利益。況工商合業之發展。而社會經濟之困難亦可賴以補救。人民生活之程度。亦不致如今日低下之現狀。為外人所鄙視。國人在內地。安居樂業。不患事業之經營。亦不患無利權之可獲。奚庸遠適異國。受外人之無理苛待。至於至極耶。此可見中國實業之發展。與社會人民方面之利益之關係也。由國家方面而言。實業為一國財源之所從出。果使漸次興辦。利權無窮。由國家訂立規則。一則極力鼓勵。一則妥為保護。而全國之實業大加振興。國家經濟亦形活動。由此酌量徵收各項稅款。則國家每年之收入加增。財政無困乏之虞。國政亦免叢生之患。將見整頓內政。力圖自強。興辦海陸軍。以固國防而杜外患。而外人震驚中國圖強。財政之充裕。軍政之擴張。國勢之日進強盛。斷不敢橫加干涉。以肆其侵略中國之陰謀。何至外交。屏弱不振。若今日之種種失敗耶。此可見中國實業之發展。又與國家方面之利益之關係也。總而言之。今日中國之貧。非興辦實業。不足以資挽救。中國之弱。亦非興辦實業。不足以圖強。由根本上立言。所謂實業救國之說。當為國人所贊同。亦為國人共同負擔之責任。雖現目之中國。大局尚未平定。地方治安亦未完全恢復。於實業之進行。未免因此障礙。然此不過暫時之現象。非永久之若是紛擾。無論南與北爭。北與北爭。弄到如何田地。中國定有統一之日。矧國人之厭亂望治。將有救國之熱烈運動。而時局之解決。政治之澄清。亦由此轉機。觀諸近年國內之情形。雖值南

▲本報司理部啟事
惠閱本報先生雅鑒啟者
本報向來承蒙諸君之
發展茲又辦到全副新
粒加聘各地通訊員務
雅意惟快報靈通以副
雅意為週轉仰未賜交
費請照常閱上欠單惠
得照常閱上欠單惠
與常閱上欠單惠
來方閱上欠單惠
址要新舊住址更此盼

雲高

片打

萬源昌

門牌一百五十五號

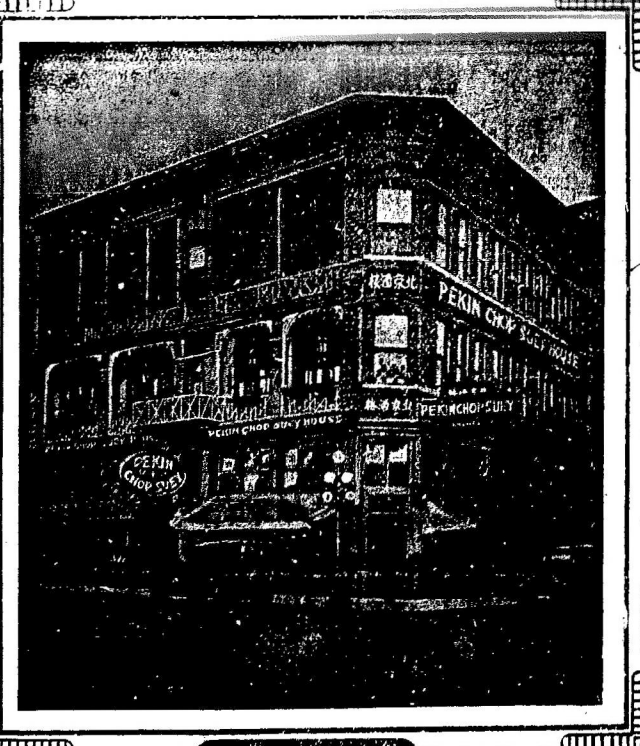
華埠

MAN YUEN CHONG CO.,
125 Pender St. E. Phone Sey. 8657 Vancouver, B. C.

集巨資專辦祖
國大幫油糖茶
米京菓海味蘇
杭雜貨各色顧
五格八花麻雀
牌男女款裝各
色鞋襪發行取
價特別從廉如
圖久遠交易如
蒙惠顧格外歡
迎並接洽香港
正舖萬源隆省
港各埠匯兌快
捷妥當無誤
喊線(詩歷)八六九七

司理張炳勳
人張培新

北宗酒樓



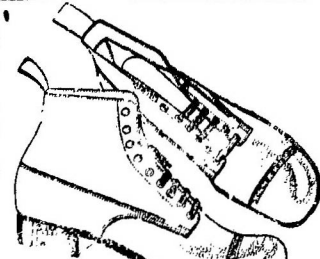
英屬加拿大
雲高華埠

門牌第五號

PEKIN CHOP SUEY
5 PENDER ST. W. VANCOUVER B. C.

毛詩話電
七六三四

雙靴舖



新春夏名靴各
式男子靴由四
元四毛五起
女子光皮與緞
面靴七元五毛
另各式靴由五
元起請來賜顧

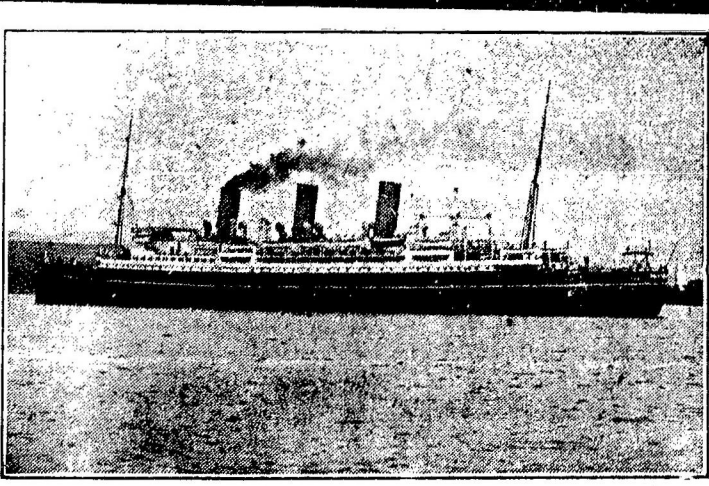
WILSONS SHOE STORE
167 169 Hastings Street West

共和旅館遷張廣告

啟者本旅館現遷往市采街門牌一二
零七號重新修飾增置西式床褥器
煥然一新房所寬敞住房浴房均有
熱水龍以便住客取用僑胞投宿
留心光顧為盼

KON WO ROOMS
14 Store St.
Victoria, B. C.
Phone 1739
主人周道緝啟

詩亞輪船公司



拾陸日到香港
拾四日到上海

宋呂小往後港香往先船兩國俄洲亞

特別佈告	亞洲皇后與	俄國皇后直	埋上海碼頭	以便搭客上	岸遊覽此佈
由雲高華啟行日期	澳大利皇后	三月二十日	亞洲皇后	四月十號	俄國皇后
				五月一日	

僑胞旋唐注意

地址信通施徒司
SEIU MORE
Asiatic Passenger Agent.
Canadian Pacific Rly.

打士火理司總務客
J. J. FORSTER
General Agent
Ocean Traffic
VANCOUVER

竺西氏應驗膏丹丸散

竺西氏之藥。久經傳佈。精研醫術。獨得真法。悲世之苦。名不虛傳。照遠海外。尤為著名。理証確。莫不靈驗。症無大小。藥到病除。花柳諸毒。尤為專長。各埠均有代售。自製丸散。效驗如神。凡患此症者。務請認明。各埠均有代售。倘遇偽造。請將原委。詳列信據。寄交本館。當即轉達。各埠分友。倘遇偽造。請將原委。詳列信據。寄交本館。當即轉達。按症發藥。決不稍延。郵費自理。藥金惠光。謹此佈告。惟恐不宣。

Chuck Sai, 904 Grant Ave San Francisco Cal. U.S.A.

●仙方參茸特別戒煙茶葉每兩沽銀叁員伍毫

- 參茸五鞭壯陽丸 每兩貳員六 婦女調經止痛丸 每盒壹大員
- 參茸四鞭補腎丸 每兩壹員八 婦科調經孕育丸 每盒壹員一
- 海狗鞭止遺精丸 每兩壹員一 婦科白帶至寶丸 每兩壹員五
- 四鞭固本止遺精丸 每盒壹員一 內消花柳解毒丸 每兩壹員四
- 男子夜夢遺精丸 每兩壹員五 花柳牛黃湯毒丸 每盒壹員肆
- 參茸或漢大補丸 每兩壹員四 花柳搜毒珠珀丸 每盒壹員陸
- 補腦安心寧睡丸 每兩壹員五 花柳入骨疔毒丸 每盒壹員陸
- 勞傷吐血吐血丸 每兩壹員四 花柳白濁止痛丸 每兩壹員六
- 治小腸疝氣痛丸 每兩壹員二 日久虛瀉收瀉丸 每兩壹員六
- 痔瘡止痛牛黃散 每兩壹員六 鹹疳止痛珍珠散 每兩壹員八
- 消痔止大便血丸 每兩壹員四 驅風濕折蛇骨藥 每兩壹員三
- 男女頭風止痛丸 每兩壹員七 風濕背痛脚痛丸 每兩壹員二
- 即止心痛肚痛丸 每兩壹員六 寬筋健步養血丸 半料銀陸員

●採花助長丸 每盒伍員 ●忘情御女丹 每盒伍員
妙小丈夫 興趣甚無 英安與風來酣戰 祇羨鴛鴦不羨仙
得此助長 不亦樂乎

●加料參茸五鞭壯陽種子丸 每料三十元 每兩二元六

種子之道。本諸父精母血。人苟先天不足。或色慾過度。則腎精虛冷。陽事無力。未有能種子者也。本氏為強漢種起見。創製此五鞭丸。加重參茸以培血氣。用有情之五鞭。以壯腎陽。佐以益精髓調陰陽之藥。專治男子精虛陽萎。腰痛遺洩。婦人子宮虛冷。白帶小產。氣衰血弱。眼花耳鳴。交合無趣。子嗣艱難等症。須速購服。以固根本。

●參茸海狗鞭固腎止遺精丸 每料二十元 每兩一元八

遺精一症。乃男子之通病。初起之時。不以為意。久則腰酸刺。目眩耳鳴。怔忡健忘。精神短少。其弊有不可勝言者。此丸以海狗鞭補腎為君。以參茸補血氣為臣。佐以固精封髓益志寧神之品。凡男子遺精。日久虛瀉。小便頻數。婦人白帶。經行不止。皆能治之。

●久戰不洩如意丹 每盒銀五元

男女交歡。必須勢均力敵。愈戰愈勇。愈久愈堅。乃能透箇個中滋味。倘若臨陣退縮。固然樂趣毫無。即使勉強支持。戰不數合。便拖鎗敗北。勇氣頓衰。其何以得美人之歡心。暢己之肉慾。未免貽笑巾幗。辜負香衾矣。本氏有見及此。特出秘方。製成妙藥。性味和而平。無燥火傷身之患。功力宏偉。有忍精耐戰之能。凡房事過多。或陽精易洩。不能貫其餘勇。大戰通宵者。速購此丹。於交合前壹點鐘。吞服三錢。然後提槍上馬。馳騁縱橫。無不如意。諸君欲探討溫柔鄉風味乎。請嘗試之。
金山大埠竺西氏醫生披露

Sang Lung Jan, 26 Pender St. W Vancouver, B.C.

司理人 李玉森披露

啟者本店開張於域
多利數十年於茲矣
專辦唐山油糖酒米
京菓海味雜貨俱全
凡有貨色俱選各江
上好貨物坑上各埠
諸君光顧取價從廉
接滙香港書信銀兩

QUON ON JAN 60.
46 Pender St. W.
Vancouver. B. C.

Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O.B. 1516 Victoria B.C.

李進啟

廣濟堂廣告

本堂創在云哥華埠廣東街門牌四號專辦祖國正地道上
藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散特聘有專師精心
炮製熟藥兼製造膏丹丸散發客本堂志在馳名如蒙
光顧取價宜必從廉無論遠近祈賜下列西字付來定錄
速付上以酬鑒同存焉

▲意 學以利醫 林弼臣醫馬 置自製丸湯口承接

凡如 委托快捷妥為

▲講錄一失磨 三六式十

者本醫生主心存濟世志在馳名醫治各症無不奏
久爲僑胞嘉許誠恐各埠未及週知故特廣告以便
患者知所問津焉本醫生擅醫跌打還魂刀傷炮礮
筋斷脫骨癰癤喉症陰陽惡毒大瘡花柳魚口便毒橫
痃風濕鶴瀉外科各種奇難雜症加以良方泡製各種
丹丸散發售利濟同胞各埠梓友如有購藥求醫者
將病原註明照上列門牌西字買紙付來定必按
症施藥從速付上醫治以應藥到回春焉

▲茲將自製各膏丹丸散價目列后 (○代每)

拔毒生肌膏○盒元半 珠珀刀傷生肌膏○盒元半
去毒生肌膏○盒三元 跌打吊瘀止痛散○盅三元
散骨止痛散○盅五元 打跌止血生肌散○罇貳元
散於藥水○罇二元五 花柳初起瀉毒丸○罇二元
爛脚生肌膏○盒一元五 日久虛濁固精丸○罇三元
搜毒牛王丸○罇三元 花柳鹹疳珠珀散○罇二元
鹹疳珠珀膏○盒二元 花柳止渴藥丸○罇銀三元
芒菓內消散○罇貳元 橫莖芒菓外敷散○罇二元
愈後無患丸○罇五元 痛無定處止痛散○盅五元
損傷藥膏○盅銀二元 參茸三鞭補腎丸○罇五元
定處止痛丸○罇五元 瘰癧內消丸○罇銀五大元
瘡科散○罇銀二大元 喉症化痰散○罇銀二大元
疝氣痛丸○罇銀二元 除濕止癢膏○盒銀一大元
瘰癧丸○罇銀一大元 新蛇去風除濕丸○罇三元
入骨除患丸○罇五元 疥蛇去風除濕丸○罇三元
散太多不能盡錄畧舉數種而列之倘各梓里內症未
就醫者即將本人病症如何或買丸散列明信內同仄
齊付來交本醫○收立行按症發藥從速付上以應藥
春如有信件祈照上列西字付來交林炳臣無誤郵費
目理

舖在英屬云哥化地廣濟堂發行

ong Chai Tong Co. 4 Canton St. Vancouver, B.C.

總發行所英屬云哥化地廣濟堂

羅生埠曹統新支店廣告

啟者本軒自中華民國四年分枝舊金山大埠至今已
越七年荷蒙 僑胞信用遐邇知名今值暑假將屆
足羅生巨利埠見其埠形廣闊居民百萬天時水土充
佳特設總支店在此埠郵政局右便添步街夾非門街
角門牌九百號診治中西男女老少內外全科兼理跌
打炮火刀傷續筋駁骨花柳白濁疔瘡口便毒瘡癰
痔果癰疽流注鵝喉瘰癧爛脚等症並自辦各項膏丹
丸散發售倘蒙 諸尊賜顧或取丸散或委辦虛實開
祈寫明病源照下列英文地址列明寄來定當如命將
藥付上此啟

存心軒主人曹統新敬告

CHEN SOH HIN C. T. SUN & SON

本軒現又由廣東老舖辦到大
幫膏丹丸散藥水藥油等發客
並招商代理利權特別如意函
議另有目錄救急方書贈送

曹統新先生患癰骨之良聞久矣。試問何以法救吾志而轉別醫乎？小兒阿金病後，脚膝車由華盛頓街上士德爾街發過，自由車從上橫駕衝來，將脚踏車砍碎，音兒傷微破皮肉，內出骨髓，血如柱注，幾絕性命。幸花柳衣被頭部，雖門窗四顧，右肩下斷一微脫此情形，聞者心驚，竟有流淚憐憫。報館登錄謂音兒傷勢過重，縱然不死亦成廢疾，爲父母之心益加痛切。命長男將傷者車回家中，請曹先生起身來理。越其未止，撞正斷骨用鐵線縛備醫。二日後其承受自由車之義務，隨同西醫而來。曹先生啟謝費事，令將傷者入醫院調治。曹君誠實人，言無欺詐，曾與曹先生答復，費事小人傷者大決不入院院調治，一實用則曹義務不生，理月除已能步履如常，合家轉悲爲喜。曹君自自由車無意撞傷音兒之西人幫助同往燕梳館收回醫費一百九十三元，除探訪之外其餘刊登報端以謝先生救命大德焉。

寓金山大埠馬房巷十一號增昌黃志忠謹識

◎偶幸先生馳來救命

啓者弟染一疔頭面手足全身暴腫，起粒出水，疼痛不堪，懼之更甚，不知者必視作癩生風一樣，無異靜坐房中不敢出街。已幾幾星期，偶閱曹統新先生山大人報，來此圖創支店業，理西人特委友人嘴他到診指出，此是浸淫毒由陰毒難入血份伏處，日久茲藥內熱，腫脾脈發於四肢故暴腫疼痛出水佈投。一劑此毒過身自落，結片一禮拜辛得獲勝，全消疼痛盡止，應手而效可見。先生擅理奇難雜症者不虛傳特誌片言以銘感佩。

寓福省 3673 Marchmont St., Los Angeles, Calif. 三水劉錦泉謹識

◎早知先生何勞痛苦

曹統新先生患癰骨者弟患這年頑症，經歷中西醫理，徒食光陰耗費錢財，日臥床中，手足痺痛，寸步難移，確有長嘆生命不辰。適此疾厄而已，偶閱報章忽親見大名鼎鼎播特將病魔驅來，治工作先入洞觀此症病名爲瘰癧來諸藥照法服之不不過幾禮拜竟奏成功，步履如舊工作依然。方知先生神醫國手與盧扁并駕齊驅有何多讓哉！弟上赤紙伸銀廿五元除找數尾之外其餘廿零元勞將此信登諸報端表揚大德並乞相同病者知所從違焉。

旅美 Ian Lee 573 North St. Berkeley, Mass. 白山人李連順首

◎勸毒靈丹如神且速

曹統新先生鑒：啓者弟染此場惡毒實在驚駭，初出頭面起印點，其色紫紅，黑暗，臭穢，入心不三日面目浮腫，越遠越闊，遍及全身狀如瘋疾急尋醫服靈寶覺不能制止，又行藥情化極亦不知其由來，夜自思無從解救，漫閱報章知先生有雄軍勸善靈丹遂將病情函述並購此丹奈路程太遠望先生慈悲代換數包，每盒計銀十五日方始接開辦症信知因毒入血與血相侵浸淫皮外仍候一二日始得靈丹依單服食，初覺身身不適次行大解越片時腹痛止，腫略消連服七日紅點漸退，皮膚色復原即想此症猛惡得此丹之速效轉可敬爲刊布特登報端介紹同病者知仙藥之所在焉。

旅加拿大 C. de B. 8033 Pritchard Street, Oak Ridge, B.C.

◎跌打必宜清瘀血

曹統新大國手雅鑒：啓者弟因乘自由車往別埠偶遇全車反覆，跌傷腰節下水時痛苦難堪，即延醫調治數次自作珍愈不料其瘀血未清，留為後患。近日天晴時痛苦又來，當此之時急欲求醫乃兩病強列寫來，求治蒙先生惠來諸藥照法而服十日竟爾後患消除，正所謂藥到回春名不虛傳，弟沾恩不淺，感德無涯，特鳴謝忱恐者知國手之所在焉。

Tung Cheong Co., 725 Canton Rd., Ordnamat, Calif. 余鍾麟謹識

寓金山篤市匿東昌號

(九) 民國十三年三月廿二日

隆勝萬

MAN SING LUNG CO.
Phone Sey. 1431 92 Pender St. E.
Vanconver. B. C.

光華印務局
專印時刊月刊
單頭收單信箋
魚濕紙及各文件
圖章兼電模
諸君光顧請來
片打街四十五號

電話 矢磨 4891
QUONG WAH CO.
45 Pender St., East
VANCOUVER, B. C.
權廣黃球玉馬 人理司

乾 第 八 街 454 號
Main St., P. 454 Vancouver

本公司現辦到大宗雜貨
藥材正粵城種臘味價甚相宜
遠近橋胞若來幫助格外歡迎

近 第 八 街 東 九 十 二 號
Main St., P. 454 Vancouver

[illegible]

另設有特別大艙
女位價甚相宜

爪臣總統	五月五号
麥根利總統	四月廿五
尾地臣總統	四月十三
四月一號	

每逢三天一水船
由城開返港日
期船期
者化臣總統
三月二十一

啓者本公司專辦及女客羅熱有扇船十片洋順橫濱
有頭等本公司大船位及女客羅熱有扇船十片洋順橫濱
來位寶滿魚燈光明冷有燒羅熱有扇船十片洋順橫濱
優美茶水豐足香港往小呂宋無憂天熱之虞雲 實客賜
神戶上海即付香港便妥
請來代理
式十日每逢三天一水船
由威開返港日

▲金霖文大衣裳鋪新聞
○童子衣服在本鋪式樣
▲男子各等衣着俱全

圖新軒
圖章印務局
COMPANY

HO SUN HING COMPANY
258 1/2 Pender Street East
Phone. Sey. 1113 Vancouver, B. C.

來購具
腰衫一元
短袴壹元
短褲一元

則趣時童子着起則英
勇此爲夏日最合之衣
服者也現存無多及早

CLADAN'S
LIMITED
185 HASTINGS ST. W.

懸賞

啟者本支社茲據骨款五百元限四日內
雲卓達權社字來借款五百元限四日內
遍查譽員並無此舉不法行為料必是
社名譽員應懸賞偵緝控於本社報知引
能確知該投函之人姓名請到本社報知
對筆跡說明定即謝花紅銀壹百元決不食言此告

雲卓達權支部啟

十三年 癸月開日

雲卓致公堂收到實業底

銀名列

黃立煖	梁朝彬	宋琛	駱福麟	馮懋舜	吳彩棠
陳賢	各二員				
馬阜修	羅社伍	梁熾	黎焜榮	黃銓	龔金槐
李爵	伍勝普	薛羣	馮昌雅	駱新沾	曹奮飛
傑沛	黃德乾	林錦	鄧倫舉	呂寬	黎德
李爵	黃就	黃昌	劉華	馮燮坤	林卯

▲**旅館廣告**

雲哥 **館旅** **三民** **HOTEL**
Phone Sey. 1509 176 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.

三洛雄封。旅客如雲。館人供食。三時得所。羈棲民團。乃爲安堵。椅淨窗明。遊人雅行者。何妨駐足。遊人雅客。館穀者。愈具深情。且水火既濟。晨昏利用。不我遐棄。願爲東道。講線壹五零九。司理羅齊芳。馬崇廣。啟人趙不鉗。伍義于。

▲寓客注意
 啓者本旅館開設在
 牛各界人士旅客
 咸稱利便內有房
 間每間 冷熱水洗
 濯另有 話機利用
 現定價每客立一宿
 取銀 壹元
 者收 壹元
 一星 壹元
 以上 壹元
 雲高 壹元
 市旅館 壹元
 Hotel West 100
 444 Carroll St
 Simpson
 & Marchese

G. HIGH Co.
Phone Sev. 3729 500 Main Street,
Vancouver, B. C.

常有中西良藥機
 化粧香品正德國
 剃刀鉸剪刀仔發
 相宜
 ▲接理環球電報
 中國各處滙兌
 香港
 坎屬

啟者本客棧現特別翻新修飾房舍寬敞光潔所有床舖月
 除舊更新汽爐溫暖電燈輝煌房內裝置冷熱水喉悉合衛生
 招待週到務令住客得安店之樂仰僑胞留心光顧本主人優
 禮歡迎
 雲埠片簪街東一三九號
 電話 (失廢) 一八九五
 Phone Ser. 1895
 MING LEE ROOMS
 139 ender St. E.
 Vancouver.
 伍義子 同啟

鄭華 鄭廣 雲 代 人 泰

wong Lee Tai Co
41 Pender St. E.
Phone Sey. 2326
P. O. Box 803
Vancouver, B. C.

德美兩國所
馳譽
同最名廠
選辦



新式大光燈 其火白色
 光芒射目 如同白
 能察秋毫 此燈用日
 市辦與及火水均合 包
 無烟氣 包無危險 凡
 無電燈之處 最爲合用

支配較剪之刀
仔 以德誠
製為最得法
便捷輕利 指
揮如意 刀匣
鑲珠壳 精彩
奪目 用以剪
鼻吼毛 及剪
手甲絲獨一無
二之利器

德美兩國所製之雅髮俱
馳譽 本公司特
以最名廠所出之貨 擇
選辦 以應僑胞購用

WANCOW COMPANY HARDWARE.

38 Pender Street East

Vancouver, B. C. Canada

Phone Soyuzdetfilm

謝成梁元祐
丘能活每名

門牌通信

姚樹南藥房遷舖廣告
YEW SHE NAM CO.
34 Beckett St. San Francisco Calif, U. S. A.

金山正埠

萬應搜骨丹
五淋白濁丸
三鞭補腎丸
忍精久戰丸
男女交合丸

除百病風濕
花柳骨痛
兼治婦女
白濁
補氣補
血壯陽
快藥異
常包療
愛情滋
味包用

敢者如有梓里來
往書信及取藥問
症者祈將新住址
付來便妥倘有外
埠外國同胞未知
者將新舊住址付
來亦一概得收請
勿掛念也弟已經
掛號郵政萬無有
失現遷居白話轉
街門牌三十四號
差拿電話六一七
醫生姚樹南啟

城埠致公總堂收到廿年年捐
馬心漢 黃新大 馬才美 周來女 鄭那德 馬大作
林合源 周家鏗 陳娘保 鄭敬燦 黃祝禪 陳保松
黃寬益 胡忠遠 周家彬 謝永怡 周家棟 方文友
方文坤 謝維維 胡洪 朱廣育 朱福修 朱述崇
馬豪瑞 謝維維 謝如恩 羅清海 每名五毫

催繳實業底票收條部

敢者日前謝汝振先生經手發出本堂實業底票收條簿托各
公堂代為勸捐茲因交代所有手續均應清理仰後列有各
公堂昆仲無論有無捐款求將原票簿底寄還核對以昭慎重
是感
茲將未繳部各埠列下
汝利慎致公堂 笠巴市篤致公堂 溫地辟致公堂
款汝埠致公堂 卡技利致公堂 沙市加寸致公堂
滿地可致公堂 錦碌埠致公堂 跑路裡巴成利號
蘭拿埠致公堂 雲高華埠致公堂啟

注意注意雲埠鏡明影相館

當今註冊例凡我僑胞必要有相片方能註冊或未知註
冊之地點者如蒙光顧本館可以委託帶到註冊之地點指明
註冊之問話一則以利便同胞一則以表歡迎

世所罕有巧奪天工

本館不惜工本專心研究現得一種最新最奇之影相學名為
活動笑相由種種相片能笑能怒能睡能醒能掛眼能拾足原
人之動靜可用二百年之久耐留欲留為紀念與及寄贈親朋
者真係獨一無二之佳品也如蒙光顧請向本館自五元
以上本館即贈影活動相一張或寄存本館之收條五元以上
者亦即贈影活動相一張以酬光顧之雅意此係千載一時之
良機也幸勿失焉
▲影註册相每一打價銀二元
▲影註册相每一打價銀一元二毛五
King Ming Studio 113 Pender St. E. VANCOUVER B. C.

雲高華 鏡明影相館披露

和昌號金器

號昌和華高雲
WO CHUNG
No. 1324 Pender Street East
Vancouver, B. C.

啓者弟向在雲城專煉十足金
葉巧造中西庄首飾迄今有廿
餘年貨真價實遠近馳名僑胞
賜顧額外歡迎大小金器有本
號字印永遠包換
各埠坑上如蒙惠顧請照上列西字付來定當
依期寄上無誤 電話(特毛)五六八八(OR)
弟許昌祈謹啓

兒科聖手

啓者弟之小兒阿祐
年方三歲忽染傷寒
急症牙緊閉塞家人
大為恐慌各醫士皆
束手後延
衛挺生先生診治先
生胸有成竹投以藥
餌立奏奇效吾兒置
諸死地而後生者皆
先生之賜也弟舉家
感恩不忘特誌數言
以彰厥德

衛挺生先生

寓雲保安
藥房
Box On York Pong
13 Pender St. W.
VANCOUVER B. C.
會邑廖享恭頌

裕昌隆廣告

本號之茶米
油糖珍饈備
有實價貨真
不欺童叟地
道藥材鮮明
且早丸散膏
丹精製妙手
神驗久經膾
炙人口各貨
批發從廉為
首附送安捷
定無遲後諸
君垂青歡迎

容月池先生

林翰元先生
寓內方脈
▲并擅醫外科
▲各等奇難雜症
Yee Chong Lung
539 Carrall St.
P. O. Box 342
Phone Sey. 5984
VANCOUVER, B. C.
司理 林立晃
林普慶

駐加拿大 德聯衛部實業公司廣告

本堂諸昆仲大鑒敢者本公司公推實業股銀人住址列
登於後埠各如有信請照後開各埠寄來庶免致誤倘由別
處及至德堂信箱寄來或有誤失與本公司無涉此布
茲收到第貳期股銀芳名列
●話利禁比治板傷處
周學廣五股 貴汝十股 宜煥五股 裕流五股
長金十股 世炳十股 子鏡五股 馮深五股
馮全武股 官保一 馮華一 馮深一
馮湖村周信坤 股 吳福來六股
馮湖村周信坤 股 吳福來六股

周有女

周有女 股 錦清 股 汝梅 股 家觀 股 家慶 股
周興家 股 吳其兄 股 瑞機 股 上祥 股 家倫 股
吳文明 股 國萬 股 周成 股 均有一 股 沃榮 股
周興家 股 國萬 股 周成 股 均有一 股 沃榮 股

周有女

周有女 股 錦清 股 汝梅 股 家觀 股 家慶 股
周興家 股 吳其兄 股 瑞機 股 上祥 股 家倫 股
吳文明 股 國萬 股 周成 股 均有一 股 沃榮 股
周興家 股 國萬 股 周成 股 均有一 股 沃榮 股

周有女

周有女 股 錦清 股 汝梅 股 家觀 股 家慶 股
周興家 股 吳其兄 股 瑞機 股 上祥 股 家倫 股
吳文明 股 國萬 股 周成 股 均有一 股 沃榮 股
周興家 股 國萬 股 周成 股 均有一 股 沃榮 股

專織摺結

魚售衣物
有各色羊毛線及款式
價目表 函索即寄

老廣珍

舖在片打街東
門牌三十九號
電話八零六九
大發
小售

老廣珍

舖在片打街東
門牌三十九號
電話八零六九
大發
小售

老廣珍

舖在片打街東
門牌三十九號
電話八零六九
大發
小售

老廣珍

舖在片打街東
門牌三十九號
電話八零六九
大發
小售

老廣珍

舖在片打街東
門牌三十九號
電話八零六九
大發
小售